

point

Egg boiler

POEB5000

User Manual

LIFE MADE EASIER

Point

GB

Thank you for purchasing your new POINT Egg boiler. These operating instructions will help you use it properly and safely. We recommend that you spend some time reading this instruction manual in order that you fully understand all the operational features it offers. Read all the safety instructions carefully before use and keep this instruction manual for future reference.

NO

Takk for at du kjøpte ditt nye POINT eggkoker. Denne bruksanvisningen vil hjelpe deg med å bruke den på en trygg og riktig måte. Vi anbefaler at du tar deg tid til å lese gjennom hele bruksanvisningen for å bli fortrolig med alle funksjonene som tilbys. Les alle sikkerhetsanvisningene nøyde før bruk, og oppbevar bruksanvisningen for fremtidig referanse.

FI

Kiitos, kun valitsit uuden POINT-munankeittimen. Nämä käyttöohjeet opastavat sinua käyttämään laitetta oikein ja turvallisesti. Suosittelemme, että käytät hieman aikaa tämän käyttöoppaan lukemiseen, jotta ymmärrät täysin, mitä toimintoja laitteessa on. Lue kaikki turvallisuusohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä käyttöopas myöhempää tarvetta varten.

DK

Tak for købet af dit nye æggekoger fra POINT. Disse brugervejledninger hjælper dig med at bruge dette apparat rigtigt og sikkert. Vi anbefaler, at du læser denne brugervejledning, så du får en fuld forståelse af hvordan alle funktionerne virker. Læs sikkerhedsforskrifterne grundigt inden brug, og gem denne brugervejledning til senere brug.

SE

Tack för att du har köpt ditt nya äggkokare från POINT. Denna bruksanvisning hjälper dig att använda den på ett säkert och korrekt sätt. Vi rekommenderar att du tar dig tid att läsa igenom denna bruksanvisning för att till fullo förstå alla driftfunktioner som den erbjuder. Läs noga igenom alla säkerhetsinstruktioner före användning och spara bruksanvisningen för framtida bruk.

User Manual - English	page	4-12
Brukermanual - Norsk	side	13-22
Käyttöopas - Suomi	sivu	23-31
Brugermanual - Dansk	side	32-40
Användarhandbok - Svenska	sida	41-49

GB

NO

FI

DK

SE

Safety Warnings

Read all the instructions carefully before using this appliance and keep them for future reference.

1. Always ensure that your power supply voltage matches this appliance's rating label.
2. To protect against electrical shock, do not immerse the mains cable, mains plug or any part of the appliance in water or other liquids.
3. Heating element surface is subject to residual heat after use.
4. Use the appliance according to this instruction, any misuse may cause electric shock or other hazards.
5. The appliance must be placed on a flat, stable surface and should not be subjected to vibrations.
6. Regarding how to clean the surfaces that come in contact with food, please refer to section <CARE AND CLEANING>.
7. Always use the appliance on a dry, clean, stable and level surface.
8. This appliance is designed for indoor use only.
9. Disconnect the appliance from the power supply before cleaning. Allow the appliance to cool completely before cleaning or storing.
10. Never operate the appliance without filling water into the cooking tray.
11. Do not operate the appliance if it is damaged, if it malfunctions or if it has been damaged in any manner. Return it to the customer service department for repair, because special purpose tools are required.
12. Do not let the mains cable hang over the edge of

the work surface or allow it to touch hot surfaces or sources of heat or flame.

13. To disconnect the power cable from the mains socket, pull the plug directly, do not pull the power cable.
14. Do not move the appliance and do not pull the cord during operation.
15. Do not move the appliance while it still has hot water in it.
16. Care must be taken not to touch any hot surfaces. Do not store or cover the appliance until it has fully cooled down.
17. Do not touch hot surfaces. The temperature of accessible surfaces may be very high when the appliance is operating.
18. Never place the appliance on or near a source of heat such as a cooker ring or gas flame.
19. Do not use harsh abrasives, caustic cleaners or oven cleaners to clean this appliance.
20. Allow the appliance to cool completely before cleaning or storing.
21. If the mains cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
22. The appliance is not designed for commercial purposes.
23. Danger of swallowing: Lay the egg pricker protector in a safe place, do not allow children to play with it.
24. Danger of electric shock: Never attempt to repair the appliance yourself. In case of defects only let a qualified specialist repair the appliance.

25. CAUTION: Avoid injuries from the egg pricker.
26. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
27. Do not use the appliance for any other uses than its intended use.
28. This appliance can be used by children aged 8 years and older and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or instructed on the safe use of the appliance and understand the hazards involved.
Keep the appliance and its cord out of the reach of children younger than 8 years old.
29. Children are not to play with the appliance. Cleaning and user maintenance not be carried out by children without supervision.
30. Danger of burns: the appliance will become very hot during operation. Do not remove the top cover until the buzzer sounds. Regarding the operational details, refer to the section of "OPERATION".

WARNING!!

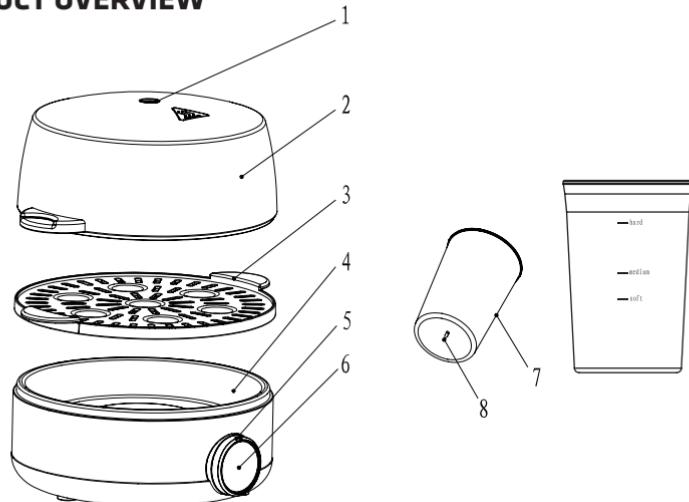
1. Hot steam escapes from the steam outlet during operation!
2. Take care when using the needle at the bottom of the measuring cup which is intended for piercing

- the eggs. Danger of injury!
- 3. Keep the appliance out of the reach from children or infirm persons.
 - 4. The following symbol is the safety warning for an accessible hot surface. This symbol alerts you to potential heat-related hazards which could result in injury if not heeded properly.



-CAUTION, Hot surface. The surface can be hot and should not be touched without taking care.

PRODUCT OVERVIEW



1. Steam outlet
2. Top cover
3. Egg holder
4. Heating element with cooking tray
5. Control dial
6. Control Lamp
7. Measuring cup with egg pricker
8. Egg pricker (covered)

OPERATION

1. Unwind the cable up to the desired length. The egg boiler has to be placed in horizontal position otherwise it might switch off early and the eggs will be too soft.
2. Measure the required amount of water with the supplied measuring cup. Select between 1-7 eggs and between the three levels of hardness: soft, medium and hard. For these three different degrees of hardness there are corresponding scales on the measuring cup. Fill with clear, cold water to the respective mark on the measuring cup and then pour this water into the cooking tray.

3. Before placing the eggs, pierce them at the dull side using the egg pricker at the bottom of the measuring cup. This prevents the eggs from bursting.

4. Place the egg holder on the cooking tray and then the egg(s) into the egg holder with the blunt end pointing upwards. Place the cover on the egg holder.

Only start up the egg boiler with the cover on .

Adjusting the boiling degree

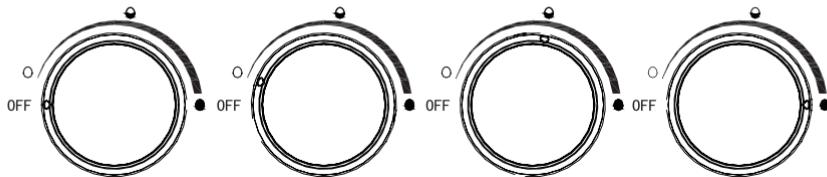
The adjustment of the desired boiling degree is made by rotating the control dial. The scale is subdivided into 3 areas, which are marked with different symbols:

- For soft boiled
- ◐ For medium boiled
- For hard boiled

Note that the measuring cup must always be filled up to the corresponding level before being poured onto the heating plate.

Selecting egg hardness

Turn the dial to select your preferred egg hardness. A wider marking line indicates a harder-boiled egg.



5. Insert the plug into a suitable mains supply socket. Flip the on/off switch to position I to turn the egg boiler. The control lamp indicates that the boiling procedure has begun. When the buzzer sounds, the eggs are finished and the egg boiler switches itself

off. Flip the on/off switch to position “OFF”, take out the eggs and put them under cold water in order to stop further cooking and make peeling easier.

Be cautious when removing the cover, as hot steam will escape. Only touch the handle and tilt the cover to let condensation drip off safely. Since egg hardness is a matter of preference, you may need to adjust the settings to suit your taste. With experience, you'll achieve your desired results.

CARE AND CLEANING

1. Always turn the power off, remove the plug and allow the egg boiler to completely cool before cleaning.
2. Disconnect the appliance from the mains power outlet after use. When the appliance has cooled down, clean the heating plate with a damp cloth. In case of calcium deposits, use diluted vinegar and let sit for approx. 30 min. Then rinse the cooking plate carefully. Do not use scouring cleansing agents.
3. The heating bowl is made from rust-resistant stainless steel. Any iron residues on the surface should be removed using a stainless steel cleaner.
4. Wipe the outside of the egg boiler with a slightly dampened cloth and polish with a soft dry cloth.

Do not immerse the egg boiler in water.

DESCALING

Regular descaling keeps the appliance in perfect working condition and extends its service life.

1. Pour the appropriate amount of water and citric acid or white

vinegar into the cooking tray. Do not exceed the maximum level indicated by the measuring cup.

2.Boil the mixture, then let it stand for about 30 minutes to ensure thorough cleaning

3.After descaling, allow the appliance to cool down. Pour out the liquid and rinse the cooking tray thoroughly with clean water.

Specification

Model: POEB5000

Rated voltage: 220-240V~ 50/60Hz

Rated power: 350-410W



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

GB

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

Säkerhetsvarningar

Läs alla anvisningar noggrant innan du använder apparaten och spara dem för framtida bruk.

1. Kontrollera att spänningen som anges på produktens typskylt överensstämmer med din nätspänning.
2. Se till att inte doppa nätkabeln, stickkontakten eller någon annan del av apparaten i vatten eller andra vätskor - för att undvika elektriska stötar.
3. Apparaten måste placeras på en plan yta och får inte utsättas för vibrationer.
4. Den här apparaten är endast avsedd för inomhusbruk.
5. Koppla bort apparaten från strömmen och före rengöring. Låt apparaten svalna helt innan du rengör eller ställer undan den.
6. Använd aldrig apparaten utan att fylla på vatten.
7. Fortsätt inte att använda apparaten om du är osäker på att den fungerar normalt (t.ex. onormalt ljud, lukt, rök), eller om den är skadad på något sätt - stäng då av apparaten, dra ut strömkabeln och kontakta din återförsäljare.

Låt inte nätkabeln hänga över kanten på arbetsytan låt den inte heller röra vid heta ytor, värmekällor eller Läs

NO

Sikkerhetsadvarsler

Les alle anvisningene nøye før du tar i bruk apparatet, og oppbevar dem for fremtidig referanse.

1. Sørg alltid for at spenningen samsvarer med merkingen til apparatet.
2. Ikke la strømledningen, støpslet eller annen del av apparatet komme ned i vann eller andre væsker, fordi dette kan føre til elektrisk støt.
3. Det kan være restvarme på overflaten av varmeelementet etter bruk.
4. Bruk apparatet i henhold til disse instruksjonene. Feil bruk kan føre til elektrisk støt eller andre farer.
5. Apparatet må plasseres på en flat, stabil overflate og ikke utsettes for vibrasjoner.
6. Du finner informasjon om hvordan du rengjør overflatene som kommer i kontakt med mat i delen <Vedlikehold og rengjøring>.
7. Bruk alltid apparatet på et tørt, rent, jevnt og plant underlag.
8. Dette apparatet er kun beregnet på innendørs bruk.
9. Koble apparatet fra strømforsyningen før rengjøring. La apparatet kjøles helt ned før rengjøring eller oppbevaring.
10. Apparatet må aldri brukes dersom det ikke er fylt vann i kokekaret.
11. Ikke bruk apparatet hvis det svikter eller er skadet på noen måte. Ta det med til kundeservice for reparasjon, da man trenger spesialverktøy.
12. Ikke la ledningen henge over kanten på

arbeidsområdet, og ikke la den komme i kontakt med varme overflater, åpen ild eller varmekilder.

13. Koble strømledningen fra stikkontakten ved å dra direkte i støpselet; ikke dra i strømledningen.
14. Ikke flytt på apparatet, og ikke dra i ledningen under drift.
15. Ikke flytt apparatet mens det fortsatt inneholder varmt vann.
16. Vær forsiktig så du ikke berører varme overflater. Ikke oppbevar eller dekk til apparatet før det er helt avkjølt.
17. Ikke ta på varme overflater. Temperaturen på overflater i nærheten av apparatet kan bli veldig høy når det er i bruk.
18. Plasser aldri apparatet på eller i nærheten av en varmekilde som kokeplate eller gassbrenner.
19. Ikke bruk skuremidler, etsende rengjøringsmidler eller ovnsrens til å rengjøre apparatet.
20. La apparatet kjøles helt ned før rengjøring eller oppbevaring.
21. Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes av produsenten, av produsentens servicerepresentant eller av en tilsvarende kvalifisert person for å unngå fare.
22. Apparatet er ikke beregnet for kommersiell bruk.
23. Fare for svelging: Legg eggstikkeren på et trygt sted. Ikke la barn leke med den.
24. Fare for elektrisk støt: Du må aldri prøve å reparere apparatet selv. Dersom det forekommer feil, må du bare la en kvalifisert fagperson reparere apparatet.
25. FORSIKTIG: Unngå skader fra eggstikkeren.

26. Dette apparatet er beregnet for bruk i husholdninger og lignende bruksområder som:
 - personalrom i butikker, på kontorer og andre arbeidsplasser;
 - gårdsbruk;
 - av gjester i hoteller, moteller og andre bosteder;
 - enkle overnattingssteder.
27. Ikke bruk apparatet til noe annet enn hva det er beregnet til.
28. Dette apparatet kan brukes av barn over 8 år og av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller som mangler erfaring og kunnskap, dersom de er under tilsyn eller har blitt instruert om trygg bruk av apparatet og forstår farene dette innebærer.
Hold apparatet og ledningen utilgjengelige for barn under 8 år.
29. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
30. Fare for brannskader: Ikke fjern toppdekselet før du hører lydsignalet. Du finner instruksjoner til bruk i delen «BRUK AV EGGEKOKKER».

ADVARSEL!!

1. Varm damp kommer ut av damputtaket under drift!
2. Vær forsiktig når du bruker nålen for å lage hull på egg som du finner på bunnen av målekoppen. Fare for personskade!
3. Oppbevar apparatet utilgjengelig for barn og

svakelige personer.

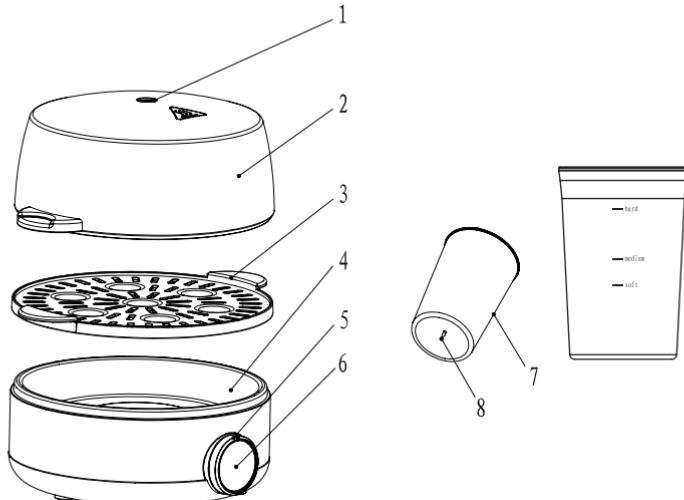
4. Følgende merking er en sikkerhetsadvarsel for en tilgjengelig varm overflate. Dette symbolet varsler deg om potensielle varmerelaterte farer som kan føre til personskade hvis oppvarming ikke gjøres riktig.



FORSIKTIG: varm overflate Overflaten kan være varm. Den bør ikke berøres uten omhu.

NO

PRODUKTOVERSIKT



1. Damputslipp
2. Toppdeksel
3. Eggholder
4. Varmeelement med kokekar
5. Kontrollhjul
6. Kontrolllampe
7. Målekopp med eggstikker
8. Eggstikker (tildekket)

DRIFT

1. Trekk kabelen ut til ønsket lengde. Eggkokeren må plasseres vannrett. Hvis ikke kan den slå seg av før tiden, noe som vil gjøre at eggene blir for myke.
2. Mål opp den nødvendige mengden vann med det medfølgende begeret. Legg i ønsket antall egg, og velg mellom de tre hardhetsnivåene: bløtkokt, medium og hardkokt. Det er forskjellige markeringer på målebegeret for hver av de tre hardhetsnivåene. Fyll klart, kaldt vann opp til den respektive markeringen på målekoppen og hell deretter dette vannet i kokeplaten.

3. Stikk hull i den butte enden av eggene med eggstikkeren på bunnen av målebegeret, før du legger dem inn. Dette hindrer at eggene sprekker.

4. Plasser eggeholderen på kokekaret, og legg eggene i eggeholderen med den butte enden vendt oppover. Sett på dekselet.

Først når dekselet er satt på, kan du starte eggkokeren.

Justere kokegrad

Kokegraden justeres ved å dreie kontrollhjulet. Skalaen er delt inn i 3 områder, som er merket med ulike symboler:

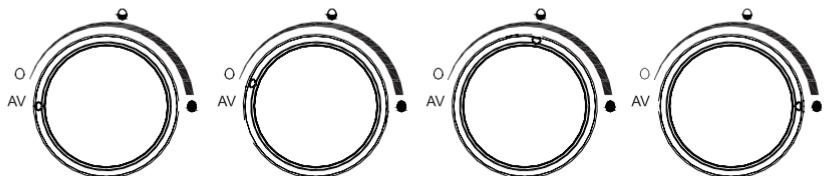
- Mykkokt
- ◐ Middelskokt
- Hardkokt

Merk at målebollen alltid skal fylles opp til det tilsvarende nivået før du heller inn i varmeplaten

Justering innad i en kokegrad

Innenfor området til kokegraden blir egget hardere jo bredere merkelinjen blir.

NO



5. Sett støpselet inn i en egnet stikkontakt. Sett av/på-bryteren i posisjon I for å slå på eggkokeren. Kontrollampen indikerer at kokingen har startet. Når alarmen lyder, er eggene ferdige, og

eggkokeren slår seg av. Sett av/på-bryteren i posisjon 0, ta ut eggene, og legg dem under kaldt vann for å unngå etterkoking.

Vær forsiktig når du tar av dekselet: varm damp. Berør bare håndtaket, vipp dekslet og la kondensen renne av. Siden man kan være uenig om hvor godt eggene skal være kokt, kan du bli nødt til å avvike fra målene ovenfor. Med litt erfaring vil du kunne bruke eggkokeren til å få resultater som passer perfekt til din personlige smak.

VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING

1. Slå av strømmen, ta ut støpselet og la eggkokeren avkjøles helt før rengjøring.

2. Koble eggkokeren fra stikkontakten etter bruk. Når eggkokeren er avkjølt, heller du ut resten av vannet og renser varmeplaten med en fuktig klut.

Ved kalkavleiringer heller du i fortynnet eddik og lar stå i ca. 30 min. Skyll kokeplaten nøyne. Ikke bruk skuremidler til rengjøring.

3. Varmeskålen er laget av rustfritt stål. Eventuelle rustflekker er bare rester som setter seg fast på overflaten. Disse kan fjernes ved å bruke et spesielt rensemiddel for rustfritt stål.

4. Tørk utsiden av eggkokeren med en lett fuktet klut, og tørk deretter av med en myk, tørr klut.

Ikke senk eggkokeren i vann.

AVKALKING

Regelmessig avkalking holder apparatet i perfekt driftsmessig stand og forlenger levetiden.

1. Hell riktig mengde vann og sitronsyre eller hvit eddik i kokekaret. Fyll aldri kokekaret over maksimalnivået på målekoppen.

2. Kok denne blandingen, og la stå en stund etter oppkoking. Det bør stå i ca. 30 minutter for grundig rengjøring.

3. Etter avkalking lar du apparatet avkjøles. Hell deretter all kokt væske ut, og skyll kokefatet grundig med rent vann.

Spesifikasjoner

Modell:POEB5000

Merkespenning: 220-240V~ 50/60Hz

Merkeeffekt: 350-410W



Denne merkingen angir at produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall i hele EU. For å beskytte miljøet og men-nesker mot ukontrollert avfallshåndtering må produktet kildesort-eres på en ansvarlig måte for å fremme gjenbruk av materialres-surser. For å returnere en brukt enhet må du bruke retur- og inns-amlingssystemer eller kontakte forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan ta dette produktet for miljøvennlig resirkulering.

NO

Power International AS,
Postboks 523, N-1471 Lørenskog, Norge

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

Turvavaroitukset

Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen kuin käytät laitetta ja säilytä ohjeet tulevaa tarvetta varten.

1. Varmista aina, että virtalähteen jännite vastaa tämän laitteen arvokilpeen merkityä jännitettä.
2. Sähköiskun välittämiseksi, älä upota virtajohtoa, pistoketta tai mitään laitteen osaa veteen tai muuhun nesteeseen.
3. Lämmityselementin pintaan jää jäähnöslämpöä käytön jälkeen.
4. Käytä laitetta tämän ohjeen mukaisesti, väärinkäyttö voi aiheuttaa sähköiskun tai muita vaaroja.
5. Laite on sijoitettava tasaiselle ja vakaalle alustalle, eikä se saa altistua tärinälle.
6. Ruovan kanssa kosketuksiin joutuvien pintojen puhdistamisesta on lisätietoja kohdassa <HOITO JA PUHDISTUS>.
7. Käytä laitetta aina kuivalla, puhtaalla, vakaalla ja tasaisella alustalla.
8. Tämä laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
9. Irrota laite virtalähteestä ennen puhdistusta. Anna laitteen jäähtyä kokonaan ennen kuin puhdistat tai varastoit sen.
10. Älä koskaan käytä laitetta täytämättä vettä keittoastiaan.
11. Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut, Kun laitteessa on toimintahäiriö tai se on vaurioitunut jollakin tavalla, palauta se asiakaspalveluun korjattavaksi, koska siihen tarvitaan erikoistyökaluja.
12. Älä anna virtajohdon riippua työpinnan yli

tai anna sen koskettaa kuumia pintoja tai lämmönlähteitä tai liekkiä.

13. Jos haluat irrottaa virtajohdon pistorasiasta, irrota pistoke suoraan, älä vedä virtajohdosta.
14. Älä siirrä laitetta äläkä vedä johdosta käytön aikana.
15. Älä siirrä laitetta, kun siinä on vielä kuumaa vettä.
16. Varo koskemasta kuumiin pintoihin. Älä säilytä tai peitä laitetta ennen kuin se on täysin jäähtynyt.
17. Älä koske kuumiin pintoihin. Käsiksi päästävien pintojen lämpötila voi olla erittäin kuumaa, kun laite on toiminnassa.
18. Älä milloinkaan aseta laitetta kuuman lämmönlähteen, kuten keittolevyn tai kaasuliekkin, päälle tai lähelle.
19. Älä käytä tämän laitteen puhdistukseen karkeita hankausaineita, emäksisiä pesuaineita tai uunipuhdistusaineita.
20. Anna laitteen jäähtyä kokonaan ennen kuin puhdistat tai varastoit sen.
21. Vaarojen välttämiseksi vaarioituneen virtajohdon saa vaihtaa uuteen vain valmistaja, valmistajan valtuuttama huoltoedustaja tai muu vastaavalla tavalla pätevä henkilö.
22. Laitetta ei ole suunniteltu kaupallisiin tarkoituksiin.
23. Nielemisvaara: Aseta munapistimen suoja turvalliseen paikkaan, älä anna lasten leikkiä sillä.
24. Sähköiskun vaara: Älä koskaan yritä korjata laitetta itse. Jos laitteessa on vikoja, anna vain

pätevän asiantuntijan korjata laite.

25. VARO: Vältä vammoja munapistimestä.
26. Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi kotitaloudessa ja samanlaisissa ympäristöissä kuten:
 - henkilöstön keittiötiloissa kaupoissa, toimistoissa ja muissa työympäristöissä;
 - maatiloilla;
 - asiakkaiden toimesta hotelleissa, hotelleissa ja muissa asumiseen liittyvissä ympäristöissä;
 - Bed and Breakfast -tyyppisissä ympäristöissä.
27. Älä käytä laitetta muuhun kuin sen käyttötarkoitukseen.
28. Tätä laitetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on heikentynyt fyysinen, tai henkinen toimintakyky tai aistit, tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, jos heitä valvotaan ja ohjeistetaan laitteen turvalliseen käyttöön ja jos he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat.

Pidä laite ja sen johto alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa.
29. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistustoimia tai käyttäjän kunnossapitotöitä ilman valvontaa.
30. Laite kuumenee käytön aikana voimakkaasti. Älä poista yläkantta ennen summeriääntä. Katso lisätietoja käytöstä "MUNANKEITTIMEN KÄYTÖ"-osasta.

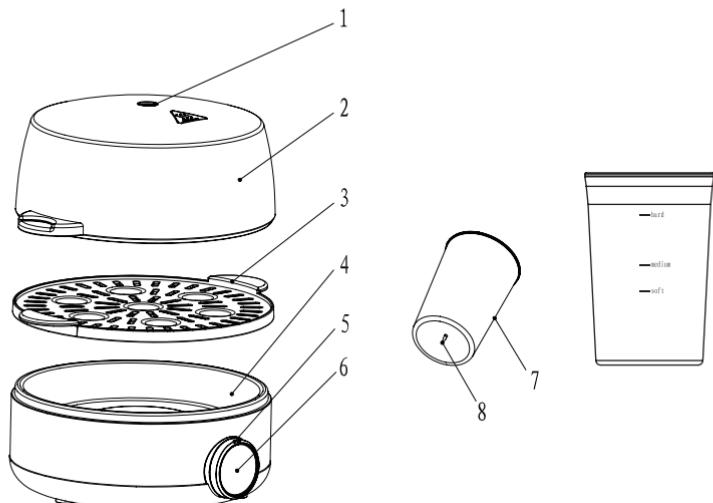
VAROITUS!!

1. Höyrynpoistoaukosta poistuu kuumaa höyryä käytön aikana!
2. Ole varovainen käyttäässäsi mittakupin pohjassa olevaa munien puhkaisemiseen tarkoitettua neulaa. Loukkaantumisvaara!
3. Pidä laite lasten ja heikkokuntoisten henkilöiden ulottumattomissa.
4. Seuraava symboli on turvavaroitus käsiksi päästävästä kuumasta pinnasta. Tämä symboli varoittaa mahdollisista kuumuuteen liittyvistä vaaroista, jotka voivat johtaa loukkaantumiseen, jos sitä ei huomioida kunnolla.



VAARA: Kuuma pinta. Pinta voi olla kuuma eikä sitä tule koskettaa ilman varotoimia.

TUOTTEEN YLEISKATSaus



1. Höyryyn ulostulo
2. Kansi
3. Munanpidike
4. Kuumennuselementti ja keittoalusta
5. Sääätöpyörä
6. Merkkivalo
7. Mittakuppi ja munanlävistin
8. Munanlävistin (peitetty)

KÄYTÖ

1. Kääri kaapeli auki haluamaasi pituuteen. Munankeitin täytyy sijoittaa vaakasuoraan asentoon, muuten se voi kytkeytyä pois päältä liian aikaisin ja munat jäävät liian pehmeiksi.
2. Mittaa tarvittava vesimäärä laitteen mukana toimitetulla mittakupilla. Lisää haluttu määrä munia ja valitse yksi kolmesta kovuustasosta:pehmeä, medium ja kovaksikeitetty. Mittakupissa on oma merkintänsä kullekin kolmelle kovuustasolle. Lisää kylmää vettä halutulle mittakupin tasolle ja kaada sitten vesi keitinastiaan.

3. Ennen munien lisäämistä lävistä ne tylpältä puolelta mittakupin pohjassa olevalla munanlävistimellä. Tämä estää munia rikkoutumasta.

4. Aseta munanpidike keittoalustaan ja muna(t) munanpidikkeeseen tylppä päät ylöspäin. Laita kansi päälle. Käynnistä munankeitin vain kannen ollessa päällä.

Kypsrysasteen säättäminen

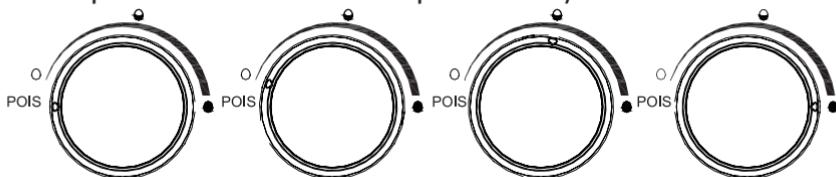
Halutun kypsrysasteen säättäminen tapahtuu kierrettäväällä valitsimella. Asteikko on jaettu 3 alueeseen, jotka on merkitty eri symboleilla:

- Pehmeäksi keitetty
- Normaaliksi keitetty
- Kovaksi keitetty

Huomaa, että mittakuppi on aina täytettävä vastaavalle tasolle ennen kaatamista kuumennuslevylle.

Kypsrysasteen säättäminen halutulle tasolle

Käännä säädintä valitaksesi haluamasi kananmunan kovuus. Leveämpi viiva tarkoittaa kovempaa keitettyä munaa.



5. Liitä pistoke sopivaan pistorasiaan. Kytke munankeitin päälle käänämällä päälle/pois-kytkin asentoon I. Merkkivalo ilmoittaa, että keittäminen on alkanut. Kun äänimerkki soi, munat ovat valmiit ja munankeitin kytkeytyy automaattisesti pois päältä. Napsauta päälle/pois-kytkin asentoon "0", ota munat pois ja laita ne kylmään veteen pysäyttääksesi kypsymisen ja helpottaaksesi kuorimista.

Varo kuumaa höyryä, kun irrotat kannen. Koske vain kahvaan ja kallista kantta, jotta kondenssivesi valuu turvallisesti pois. Koska kananmunan kovuus on makuasia, saatat joutua säätmään asetuksia makusi mukaan. Kokemuksen myötä saat haluamasi tulokset.

HOITO JA PUHDISTUS

1. Kytke aina virta pois päältä, irrota pistoke ja anna munankeittimen jäähtyä kokonaan ennen puhdistusta.
2. Irrota laite pistorasiasta käytön jälkeen. Kun laite on jäähtynyt, puhdista lämmityslevy kostealla liinalla. Käytä kalkkikerrostumiin laimennettua etikkaa ja anna sen vaikuttaa noin 30 minuuttia. Huuhtele keittolevy sitten huolellisesti. Älä käytä hankaavia puhdistusaineita.
3. Kuumennusastia on tehty ruostumattomasta teräksestä. Pinnan rautajäämät tulisi poistaa ruostumattoman teräksen puhdistusaineella.
4. Pyyhi munankeittimen ulkopuoli kevyesti kostutetulla liinalla ja kiillota pehmeällä kuivalla liinalla.

Älä upota munankeittintä veteen.

KALKINPOISTO

Säännöllinen kalkkikivenpoisto pitää laitteen täydellisessä toimintakunnossa ja pidentää sen käyttöikää.

1. Kaada sopiva määrä vettä ja sitruunahappoa tai etikkaa keittoalustaan. Älä koskaan täytä keittoalustaa yli mittakupin maksimitason.
2. Kiehauta seos ja anna sen seistä laitteessa noin 30 minuuttiahuolellisen puhdistuksen varmistamiseksi.

3. Anna laitteen jäähtyä kalkinpoiston jälkeen. Kaada neste pois jahuuhtele keittoastia huolellisesti puhtaalla vedellä.

Tekniset tiedot

Malli: POEB5000

Nimellisjännite: 220-240V~ 50/60Hz

Nimellisvirta: 350-410W



Tämä merkintä ilmaisee, että tätä tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana EU:n alueella Estä hallitsemattomasta jätteen hävityksestä ympäristölle tai ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvat haitat kierrättämällä tuote vastuullisesti. Nän edistät materiaalien kestävää uudelleenkäyttöä. Voit palauttaa käytetyn laitteesi käyttämällä palautus- ja keräysjärjestelmiä tai ottamalla yhteyden jälleenmyyjään, jolta ostit tuotteen. He voivat huolehtia tämän tuotteen ympäristöystäväillisestä kierrätyksestä.

Power International AS,
Postboks 523,N-1471Lørenskog, Norge

Power Norjassa:
<https://www.power.no/kundeservice/>
P: 21 00 40 00

Expert Tanskassa:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
P: 70 70 17 07

Power Tanskassa:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
P: 70 33 80 80

Punkt 1 Tanskassa:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
P: 70 70 17 07

Power Suomessa:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
P: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
P: 08 517 66 000

Sikkerhedsadvarsler

Læs alle instruktionerne omhyggeligt, inden du bruger apparatet, og gem dem til senere brug.

1. Sørg altid for, at spændingen i strømforsyningen passer med værdierne på mærkepladen.
2. For at beskytte mod elektrisk stød, må hverken ledningen, stikkene eller nogen af delene på apparatet nedsænkes i vand eller andre væsker.
3. Overfladen på varmepladen er stadig varm efter brug.
4. Apparatet skal bruges i henhold til disse instruktioner. Enhver form for misbrug kan medføre elektrisk stød eller andre farer.
5. Apparatet skal anbringes på en flad, fast overflade, og det bør ikke udsættes for vibrationer.
6. Se, hvordan overfladerne, der kommer i kontakt med fødevarer, skal rengøres i afsnittet <Pleje og rengøring>.
7. Brug altid apparatet på en tør, ren, fast og jævn overflade.
8. Apparatet er kun beregnet til indendørs brug.
9. Træk stikket ud af stikkontakten, før apparatet rengøres. Apparatet skal køle helt ned, inden det rengøres eller stilles på plads.
10. Du må aldrig starte apparatet uden at fylde vand i kogebakken.
11. Apparatet må ikke bruges, hvis det beskadiges, hvis det ikke virker ordentligt eller hvis det har fået nogen skader overhovedet. Send produktet til vores kundeserviceafdelingen for reparation, da der kræves specialværktøj.

12. Ledningen må ikke hænge ud over bordkanten, og undgå at den kommer i kontakt med varme overflader, varmekilder eller åben ild.
13. Tag stikket ud af stikkontakten ved at trække i selve stikket og ikke i ledningen.
14. Flyt ikke apparatet og træk ikke i ledningen, når apparatet er i brug.
15. Flyt ikke apparatet, mens der er varmt vand i det.
16. Vær forsiktig og undgå at røre de varme overflader. Apparatet må ikke gemmes væk eller tildækkes, før det er kølet helt ned.
17. Varme overflader må ikke berøres! Temperaturen på de tilgængelige overflader kan være høj, når apparatet er i brug.
18. Anbring aldrig apparatet på eller i nærheden af en varmekilde, såsom en kogeplade eller gasflamme.
19. Brug ikke kraftige slibemidler, ætsende rengøringsmidler eller ovnrens til at rense dette apparat.
20. Apparatet skal køle helt ned, inden det rengøres eller stilles på plads.
21. Hvis ledningen beskadiges, skal den skiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende kvalificeret fagmand, så enhver fare undgås.
22. Apparatet er ikke beregnet til erhvervsmæssig brug.
23. Fare for indtagelse: Hætten til æg-nålen skal placeres et sikkert sted. Børn må ikke lege med den.
24. Risiko for elektrisk stød: Forsøg aldrig selv at

reparere apparatet. Hvis apparatet går i stykker, skal det repareres af en fagperson.

25. FORSIGTIG: Undgå, at komme til skade med æggenålen.
26. Apparatet er beregnet til brug i hjemmet og lignende steder, som f.eks.:
 - Personalekøkkener i butikker, kontorer og andre arbejdspladser;
 - På gårde;
 - Af gæster på hoteller, moteller og andre boligmiljøer;
 - Bed & breakfast-miljøer.
27. Apparatet må ikke bruges til andet end dét, det er beregnet til.
28. Dette apparat må ikke bruges af børn under 8 år eller af personer med nedsatte fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring eller viden, hvis de ikke er under opsyn eller er blevet instrueret i, hvordan dette apparat bruges sikkert, og forstår risikoen ved at bruge det.

Hold apparatet og dets ledning uden for rækkevidde af børn under 8 år.
29. Børn må ikke lege med dette apparat. Børn må ikke udføre rengørings- eller vedligeholdelsesarbejde uden opsyn.
30. Åbn ikke låget, før summeren lyder. Betjeningsdetaljerne kan findes i afsnittet "BRUG AF ÆGKEKEDLEN".

ADVARSEL!!

1. Der kommer varmt damp ud af hullerne på

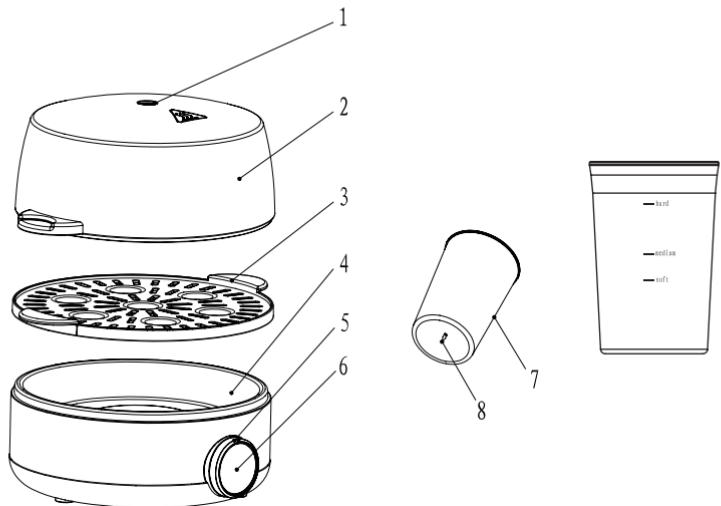
apparatet under brug!

2. Vær forsiktig, når du bruger nålen på bunden af målebægeret, som er beregnet til, at prikke hul i æggene. Risiko for skader!
3. Apparatet skal holdes uden for børns og handicappede personers rækkevidde.
4. Følgende markering er en advarslen mod tilgængelige varme overflader. Dette symbol advarer dig om de potentielle varmerelaterede farer, som du føre til personskader, hvis produktet ikke opvarmes ordentligt.



FORSIGTIG, Varm overflade. Overfladen kan være varmt, og man skal være forsigtig med at røre den.

PRODUKTOVERSIGT



1. Dampafgang
2. Topdæksel
3. Æggeholder
4. Varmeelement med kogebakke
5. Betjeningsdrejeknop
6. Kontrollampe
7. Målekop med prikkenål
8. Prikkenål (dækket)

BRUG

1. Rul ledningen ud til den ønskede længde. Æggekoger skal stå vandret, da den ellers kan slukke for tidligt og ikke koge æggene ordentligt.
2. Afmål den ønskede vandmængde med det medfølgende målebæger. Tilføj det ønskede antal æg, og vælg mellem tre hårdheder: Blødkogte, mellemkogte og hårdkogte. Der er forskellige mærker på målekuppen, der hver står for de tre hårdheder. Fyld målekuppen op til det ønskede mærke med rent, koldt vand, og hæld derefter vandet i tilberedningsbakken.

3. Før du lægger æg i, skal du prikke hul i den "flade" ende af dem med prikkenålen i målebægeret. Dette forhindrer, at ægget revner.

4. Stil æggeholderen på kogebakken og læg æggene i den med den flade ende opad. Sæt låget på.

Tænd kun for æggekoger, når låget er på.

Indstilling af tilberedningstemperaturen

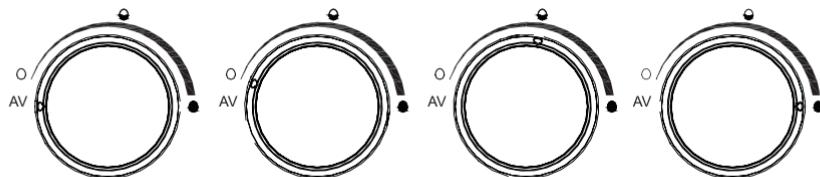
Den ønskede tilberedningstemperatur indstilles, ved at dreje på drejeknappen. Skalaen er delt op i 3 områder, som er markeret med forskellige symboler:

- For blødkogte æg
- For mellemkogte æg
- For hårdkogte æg

Bemærk, at målebægeret altid skal fyldes til det tilsvarende niveau, inden det hældes på kogepladen.

Indstilling inden for tilberedningstemperaturen

Inden for tilberedningstemperaturen, bliver æggene hårdere jo bredere linjen bliver.



5. Sæt stikket i stikkontakten. Stil tænd/sluk-knappen på "I", for at tænde æggekoger. Kontrollampen viser, at kogningen starter. Når alarmen lyder, er æggene færdige og æggekogerens slukker sig selv. Sæt tænd/sluk-knappen på 'OFF', tag æggene ud og læg dem under koldt vand for at stoppe yderligere tilberedning og gøre dem lettere at pille.

Pas på når du tager låget af: varm damp. Tag kun fat i låget i håndtaget og lad den kondenserede damp drypse af, ved at vippe apparatet. Da tilberedningstiden er en personlig smagssag, kan det være nødvendigt at afvige fra de nævnte anvisninger. Efterhånden som du får personlig erfaring med æggekogerens smag, kan du opnå de ønskede resultater alt efter din personlige smag.

PASNING OG RENGØRING

1. Tag altid stikket ud af stikkontakten og lad æggekogerens køle helt af, før du rengør den.
2. Afbryd altid apparatet fra strømmen efter brug. Når apparatet har kølet ned, skal du rengøre kogepladen med en fugtig klud. For at afkalke apparatet, skal du bruge fortyndet eddike og lad apparatet stå i ca. 30 min. Skyl derefter kogepladen omhyggeligt. Ikke bruk skuremidler til rengjøring.
3. Varmeskålen er af rustfrit stål. Der kan sidde aflejringer på overfladen. De bør fjernes med et særligt rensemiddel til rustfrit stål.
4. Aftør æggekogerens yderside med en fugtig klud og tør efter med en tør klud.

Æggekogerens må ikke kommes i vand.

AFKALKNING

Regelmæssig afkalkning holder apparatet i god funktionsstand og forlænger dets levetid.

1. Hæld en passende mængde vand og citronsyre eller husholdningseddike i kogebakken. Fyld aldrig kogebakken over maksimum-mærket på målebægeret.

2. Lad blandingen koge og lad den derefter køle af. Det anbefales at lade blandingen blive i koger en i omkring 30 minutter for at opnå en effektiv rensning.

3. Lad apparatet køle af efter afkalkning. Hæld al væsken ud og skyl omhyggeligt kogebakken med rent vand.

Specifikationer

Model: POEB5000

Nominel spænding: 220 - 240 V~ 50/60Hz

Nominel effekt: 350-410W



Dette mærke angiver, at produktet i hele EU ikke må bortska'es sammen med dit øvrige husholdningsaffald. For at undgå eventuel skade på miljøet eller menneskers sundhed pga. ukontrolleret bortskaffelse af affald, skal dette apparat genbruges, for at fremme bæredygtig genbrug af materielle ressourcer. Hvis du vil returnere det brugte apparat, skal du bruge de etablerede genbrugsordninger eller kontakte den forhandler, du købte produktet hos. Vedkom-mende kan modtage produktet og sørge for miljømæssig korrekt genbrug.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

Läs alla anvisningar noggrant innan du använder apparaten och spara dem för framtida bruk.

1. Kontrollera att spänningen som anges på produktens typskylt överensstämmer med din nätspänning.
2. Se till att inte doppa nätkabeln, stickkontakten eller någon annan del av apparaten i vatten eller andra vätskor - för att undvika elektriska stötar.
3. Efter användning kvarstår värme i värmeelementets yta.
4. Använd apparaten enligt anvisningarna, all form av missbruk kan orsaka elektrisk stöt eller andra risker.
5. Apparaten måste placeras på en plan yta och får inte utsättas för vibrationer.
6. När det gäller rengöring av ytor som kommer i kontakt med livsmedel, se avsnittet <Skötsel och rengöring>.
7. Använd alltid apparaten på en torr, ren, stadig och plan yta.
8. Den här apparaten är endast avsedd för inomhusbruk.
9. Koppla bort apparaten från elnätet före rengöring. Låt apparaten svalna helt innan du rengör eller ställer undan den.
10. Använd aldrig apparaten utan att fylla på vatten i kokkärlet.
11. Använd inte apparaten om den är skadad, efter ett funktionsfel eller om den har skadats på något sätt. Returnera till kundtjänst för reparation eftersom specialverktyg krävs.
12. Låt inte nätkabeln hänga över kanten på

arbetsytan låt den inte heller röra vid heta ytor, värmekällor eller öppna lågor.

13. För att koppla ur strömkabeln från eluttaget, dra direkt i kontakten, dra inte i strömkabeln.
14. Flytta inte apparaten och dra inte i sladden när den används.
15. Flytta inte apparaten när det fortfarande finns hett vatten i den.
16. Var noga med att inte vidröra heta ytor. Förvara inte eller täck över apparaten förrän den har svalnat helt.
17. Vindrör inte varma ytor. Temperaturen på åtkomliga ytor kan vara mycket hög när apparaten är i drift.
18. Placera aldrig apparaten nära en värmekälla, exempelvis en kokring eller gaslåga.
19. Använd inte starka rengöringsmedel, frätande rengöringsmedel eller ugnsgrengöringsmedel för att rengöra apparaten.
20. Låt apparaten svalna helt innan du rengör eller ställer undan den.
21. Om nätkabeln är skadad så måste den ersättas av tillverkaren, dess servicerepresentant eller av motsvarande behörig person, för att undvika fara.
22. Apparaten är inte konstruerad för kommersiella ändamål.
23. Risk för förtäring: Lägg äggprickaren på säker plats. Låt inte barn leka med den.
24. Risk för elektriska stötar: Försök aldrig att reparera apparaten själv. I händelse av fel ska endast en kvalificerad specialist reparera apparaten.

25. FÖRSIKTIGHET: Undvik skador från äggprickaren.
26. Den här maskinen är avsedd för användning i hushåll och liknande användningsområden, exempelvis:
 - personalkök i butiker, på kontor och andra arbetsplatser;
 - gårdshotell;
 - av kunder på hotell, motell och andra typer av boendemiljöer;
 - miljöer för uthyrning av rum inklusive frukost.
27. Använd inte apparaten för något annat ändamål än den är avsedd för.
28. Denna apparat kan användas av barn från 8 år och äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras i säker användning av apparaten och förstår de risker som är förknippade med den.
Förvara apparaten och dess sladd utom räckhåll för barn under 8 år.
29. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan övervakning.
30. Ta inte bort övre locket förrän summern hörs. Beträffande användning, se avsnittet "DRIFF ÄGGKOKAREN".

VARNING!!

1. Het ånga kommer ut genom ångventilen under användning!
2. Var försiktig när du använder nälen i botten på mätkoppen som är avsedd för att pricka hål i

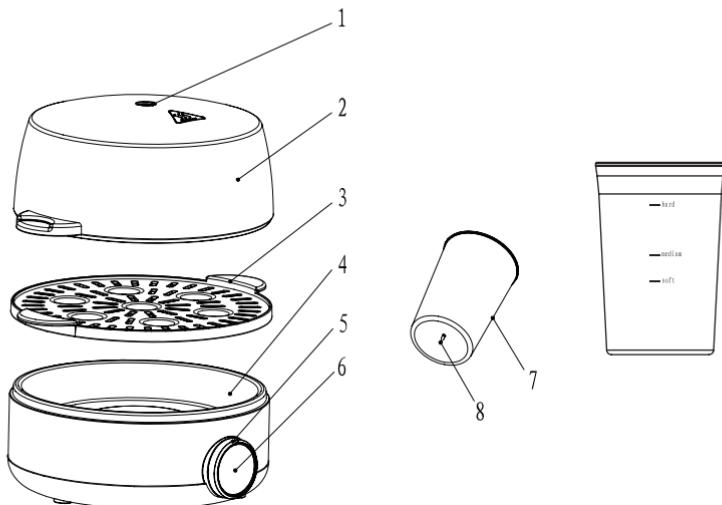
äggen. Risk för personskador!

3. Förvara apparaten utom räckhåll för barn och personer med funktionshinder.
4. Följande märkning är en säkerhetsvarning för en åtkomlig het yta. Denna symbol varnar dig för potentiella värmarelaterade faror som kan leda till skador om de inte värms upp på rätt sätt.



VARNING, het yta. Denna yta kan vara varm och ska inte vidröras utan försiktighet.

PRODUKTÖVERSIKT



1. Ängutlopp
2. Toppkåpa
3. Ägghållare
4. Värmeelement med kokbricka
5. Kontrollvred
6. Kontrolllampa
7. Mätbägare med äggpickare
8. Äggprickare (övertäckt)

DRIFT

1. Linda upp kabeln till önskad längd. Äggkokaren måste placeras i en horisontell position eftersom den i annat fall kan stängas av för tidigt och äggen blir för löskokta.
2. Mät upp den mängd vatten som behövs med den medföljande mätbägaren. Sätt i så många ägg du ska ha, och välj hur koknivå: löskokta, medel- eller hårdkokta. Det finns olika markeringar på mätbägaren för var och en av de tre koknivåerna. Fyll med rent, kallt vatten till respektive markering på mätbägaren, och häll vattnet i kokfatet.

3. Innan äggen läggs i, gör hål på dem på deras trubbiga sida med äggpickaren som finns underrill på mätbägaren. Det förhindrar att äggen spricker.

4. Placera ägghållaren på kokbrickan och därefter ägget(en) i ägghållaren med den trubbiga änden uppåt. Sätt på kåpan ovantill.

Starta bara äggkokaren när locket är på plats.

Justerä kokgraden

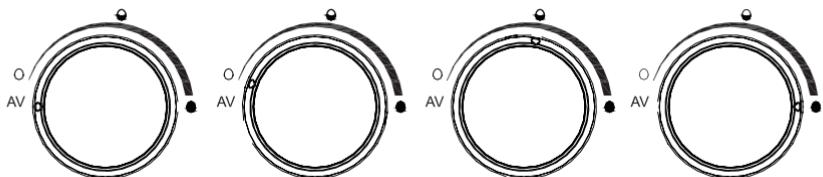
Justeringen av kokgraden görs genom att vrida på kontrollvredet. Skalan är indelat i 3 områden, som är markerade med olika symboler.

- För löskokt
- För medelkokt
- För hårdkokt

Observera att mätkoppen alltid måste vara fylld upp till rätt nivå innan den hälls i värmeplattan.

Justerä inom ett kokområde

Inom ett önskat kokområde blir det mer hårdkokt ju bredare markeringslinjen blir.



5. Sätt i kontakten i ett lämpligt eluttag. Vrid på/av-knappen till läge I för att starta äggkokaren. Kontrolllampen indikerar att kokningen har börjat. När summern ljuder är äggen klara, och äggkokaren stänger av sig själv. Ställ på/av-knappen i läge "O", ta ut äggen och skölj dem under kallt vatten för att stoppa tillagningen. Laktta försiktighet när du tar av locket: het ånga. Rör bara locket vid handtagen och låt kondensen droppa ut genom att

luta det. Eftersom äggets hårdhet är en smaksak kan du behöva justera inställningarna för att passa din smak. Med erfarenhet kommer du att uppnå det resultat du önskar.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

1. Stäng alltid av strömmen, dra ut kontakten och vänta tills äggkokaren svalnat helt innan den rengörs.

2. Koppla bort apparaten från elnätet efter användning. Rengör värmeplattan med en fuktig trasa när apparaten har svalnat. Vid kalkavlagringar, använd utspädd ättika och låt verka i ca 30 min. Skölj sedan kokplattan noggrant. Använd inte skurmedel.

3. Värmeskålen är tillverkad av rosthärdigt rostfritt stål. Eventuella järnfläckar är endast rester som fastnat på ytan. De bör tas bort med ett speciellt rengöringsmedel för rostfritt stål.

4. Torka av utsidan av äggkokaren med en lätt fuktad trasa och torka torrt med en mjuk, torr trasa.

Sänk inte ned äggkokaren i vatten

AVKALKNING

Regelbunden avkalkning håller apparaten i perfekt arbetsskick och förlänger hållbarheten.

1. Häll rätt mängd vatten och citronsyra eller vitvinsvinäger/ättika i kokbrickan. Fyll aldrig kokbrickan över maxgränsen i mätkoppen.

2. Koka upp blandningen och låt den svalna en stund efter kokningen. Vi rekommenderar att den får stå ca 30 minuter för en noggrann rengöring.

3. Låt apparaten svalna efter avkalkningen, häll därefter ut all den kokta vätskan och skölj kokbrickan noga med rent vatten.

Specifikation

Modell: POEB5000

Märkspänning: 220-240 V~ 50/60 Hz

Märkeffekt: 350-410W



Denna märkning påvisar att produkten inte får kasseras med andra hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förhindra eventu-ella skador på miljön eller människors hälsa på grund av okontrolle-rad avfallshantering, återvinn apparaten för att främja hållbar återanvändning av materiella resurser. För att återvinna din använ-da enhet, vänligen använd systemet för återvinning och insamling eller kontakta återförsäljaren där du köpte apparaten. De kan ta hand om den här apparaten för miljösäker återvinning.

Power International AS,
PO Box 523, N-1471 Lørenskog, Norway

Power Norge:
<https://www.power.no/kundeservice/>
T: 21 00 40 00

Expert Danmark:
<https://www.expert.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Danmark:
<https://www.power.dk/kundeservice/>
T: 70 33 80 80

Punkt 1 Danmark:
<https://www.punkt1.dk/kundeservice/>
T: 70 70 17 07

Power Finland:
<https://www.power.fi/tuki/asiakaspalvelu/>
T: 0305 0305

Power Sverige:
<https://www.power.se/kundservice/>
T: 08 517 66 000

